

## ASSOCIAZIONI

Udine a domicilio e in tutto il Regno L. 16.  
Per gli stati esteri aggiungere le maggiori spese postali — semestrale e trimestrale in proporzione.  
Pagamenti anticipati  
Numero separato cent. 5  
artrate » 10

# Giornale di Udine

Esce tutti i giorni eccettuata la Domenica

## INSERZIONI

Le inserzioni di annunci, articoli comunicati, necrologie, atti di ringraziamento, ecc. si ricevono unicamente presso l'ufficio di Amministrazione, via Savorgnana n. 11, Udine. Lettere non affrancate non si ricevono né si restituiscono manoscritti.

## I brindisi di Wilhelmschöne

Wilhelmschöne 15. — Al pranzo di ieri sera l'Imperatore fece un brindisi esprimendo i sinceri ringraziamenti della Imperatrice e suoi per la visita del Re, visita nella quale vide l'espressione dei sentimenti di parentela e di amicizia per la Imperatrice e per lui, e per la sua casa, sentimenti fondati sugli antichi rapporti delle due dinastie e che trovarono espressione ai nostri giorni quando le due famiglie ebbero tutti comuni presso il feretro del genitore dell'Imperatore e presso la bara della grande Regina sua nonna. Guglielmo continuava dicendo:

Nello stesso tempo vedo in vostra Maestà il rappresentante della grande nazione inglese e nella visita di vostra Maestà l'espressione delle buone relazioni dei nostri due popoli.

L'Imperatore, dopo accennati ai sentimenti di omaggio che il Re poté leggere negli occhi dei cittadini di Cassel beve alla salute del Re, della Regina, della casa reale britannica e del popolo inglese.

Re Edoardo rispose ai brindisi dell'Imperatore ringraziando di tutto cuore delle cortesi parole e del cordiale ricevimento fattogli dall'Imperatore, dall'Imperatrice, dall'esercito e dal popolo.

Il Re si disse dispiaciuto di dover fare una visita così breve; indi soggiunse: Vostra Maestà sa che il mio più grande desiderio è che fra i nostri due paesi non regnino che i migliori, le più gradite relazioni.

Sono lietissimo che le Maestà vostre mi visiteranno presto in Inghilterra e sono certo che non soltanto la mia famiglia, ma tutto il popolo inglese riceverà le vostre Maestà col più grande piacere. Conclude bevendo alla salute dell'Imperatore e dell'Imperatrice.

## Il Congresso internaz. socialista dei delegati italiani

Stoccarda, 15. — Gli alberghi e le pensioni private della città e dei comuni vicini sono già affollati di delegati e di giornalisti qui convenuti per il Congresso internazionale socialista.

Il Congresso durerà dal giorno 18 al 24 corr. e discuterà le seguenti questioni:

- I. il militarismo e i conflitti internazionali;
- II. i rapporti fra i partiti socialisti e i sindacati professionali;
- III. la questione coloniale;
- IV. l'emigrazione e l'immigrazione operaia;
- V. il diritto di voto femminile.

I lavori del Congresso, che si svolgeranno nelle abituali sezioni per mettere capo alle discussioni riassuntive in assemblea plenaria saranno preceduti da una riunione del *bureau* internazionale socialista, che ha la sua sede a Bruxelles e che per l'occasione ha trasportato qui le sue tende, e della riunione della seconda conferenza interparlamentare socialista.

La prima di tali conferenze si tenne tre anni sono ad Amsterdam, la seconda avrà luogo posdomani.

Vi parteciperanno rappresentanze dei gruppi socialisti di tutti i paesi costituzionali; si annunziano anche rappresentanti russi.

La Conferenza è chiamata a discutere la proposta che tende ad impegnare l'azione dei socialisti nei diversi parlamenti, per uno sviluppo concorde della legislazione sociale. Gli italiani si propongono di combattere i progetti di legge che tendessero a colpire le immigrazioni operaie a scopo di protezionismo.

Nel Congresso ogni nazione disporrà del numero di voti assegnato dall'ufficio di Bruxelles in base alle forze organizzate e indipendentemente dal numero dei delegati al Congresso.

All'Italia sono stati assegnati 15 voti, che la direzione di Roma ha così distribuiti: 6 al partito politico, 6 alla Confederazione generale del lavoro, 3 alla Federazione sindacalista.

I delegati del partito sono gli onorevoli Costa, Ferri Enrico e Rodiani, i signori Mongini e Galantara e la dottoressa Balabanoff, la quale ultima rappresenta specialmente gli italiani in Svizzera.

La Confederazione del lavoro manda Angiolo Cabrin, Quaglino, Premoli e Ronchetta.

I delegati italiani presentano al Con-

gresso un lungo rapporto sulle condizioni del partito, sul movimento operaio e sui fenomeni immigratori operai.

## Esperantisti di tutto il mondo

Cambridge, 15. — Davvero non era credibile che gli esperantisti, dopo il secondo Congresso universale tenuto a Ginevra l'anno scorso, fossero cresciuti di numero in modo così straordinario.

Qui, al terzo congresso, sono già mille rappresentanti e se ne aspettano ancora. « Disvisti Esperanton estas la devo de cin esperantisto »: diffondere l'esperanto è il dovere di ogni esperantista.

Si vede che essi praticano realmente questa loro massima apostolica; e fanno proseliti in tutte le parti del mondo. Qui ci sono esperantisti di Francia, di Germania, di Malta, del Canada, dell'Argentina, dell'Australia, dell'India, della Nuova Zelanda. Ci sono professori di università, elettricisti, missionari militari, commercianti, giornalisti, medici socialisti, frammassoni, cattolici, buddisti. Il colonnello Pellon presidente dell'Associazione esperantistica britannica, ha portato dall'India quattromila rupie dategli da un *rajà* per assicurare il successo finanziario del Congresso.

In Italia, da quanto apprendo ora per la prima volta, una grande diffusione ha ottenuto la nuova lingua internazionale mercè le buone grazie e l'attività prodigiosa della signora Rosa Junker. Insomma una rivelazione. Andando avanti così, in pochi anni tutto il mondo sarà esperantista. La fratellanza universale non troverà difficoltà, almeno da parte del linguaggio.

Frattanto i Congressisti tengono le loro riunioni nel palazzo municipale. Il signor Messery francese dà particolari informazioni sul movimento esperantista nella classe dei marinai. Il signor Richard Ron belga e Frinkel parlano sull'insegnamento dell'esperantismo nelle scuole.

Simoni italiano, chiede l'istituzione d'una festa annuale esperantista e la proposta è approvata con applausi.

Si tratta poi dell'esperantismo riguardo alle questioni industriali e commerciali, allo scopo di favorire l'insegnamento nelle città commerciali.

Il congresso durerà fino al giorno 17. Assiste alle sedute l'inventore della lingua esperanto, prof. Zamenhof.

## Il disastro d'una fabbrica di dinamite

9 morti - 100 feriti

Demitz sull'Elba, 15. — Stamane alle 6 45 è saltata la fabbrica di dinamite Nahmsen e C.; si udi da prima un'esplosione seguita immediatamente da tre altre. L'ultima si udì a cento chilometri di distanza. Tutte le finestre delle case circostanti hanno avuto i vetri frantumati, molti tetti furono spazzati via. Agli abitanti della città venne imposto di lasciare le abitazioni.

Ora la fabbrica è in fiamme, pertanto è impossibile avvicinarsi. Circa ottanta persone sono rimaste ferite, per la maggior parte leggermente. I morti sono 9.

Ulteriori particolari permettono di stabilire che soltanto 7 sono le persone gravemente ferite e una ventina quelle ferite leggermente. E' stato ritrovato un solo cadavere ma mancano otto persone. L'incendio dura ancora, ma sembra eliminato il pericolo che possa estendersi ai magazzini di dinamite.

La popolazione rifiutasi di rientrare nelle case. Tutti i negozi sono chiusi.

## Il mago del violino

E' morto a Berlino Joachim, il grande violinista ungherese, il più grande virtuoso del secolo scorso, dopo Paganini.

Giuseppe Joachim è nato a Hőpöcsény, piccolo villaggio ungherese, nel 1831.

Giovanissimo aveva dato prova di attitudine meravigliosa alla musica. Fu *Concertmeister* a Weimar, ad Hannover, poi fu per molti anni a Vienna, e infine si stabilì a Berlino, quando venne nominato direttore dell'accademia di musica.

A Vienna per parecchi anni egli ha suonato ogni domenica, durante la messa cantata, nella chiesa degli Agostiniani dove è il celebre monumento di Canova.

Chi ha potuto udire quella sonata (era un graduale per solito) ne riportò impressione incancellabile. Era un fascino, una magia: la voce del violino che si spandeva per la vasta chiesa bianca, ora pareva una gran voce umana, ora pareva venisse da un mondo che non è il nostro.

Si vedevano luccicare lagrime negli

occhi e la folla rimane muta estatica per un pezzo.

Ma a Vienna non l'hanno saputo apprezzarlo mai come meritava; e perciò accettò il posto di Berlino, quando era già innanzi con gli anni e gli era venuta a mancare la passione degli applausi.

Ma dicono che fino agli ultimi tempi egli fosse rimasto il grande virtuoso; che avesse ancora quello stile e quella potenza meravigliosa che alcuni cercarono d'imitare, ma che nessuno poté raggiungere.

## Che cosa è la stampa?

(Brano di lettera inedita del 6 nov. 1867)

« Quale è l'ausilio del patriota? La stampa! Quale è lo spavento del vigliacco, del ladro? La stampa! Lo so, la stampa è odiata, ed ecco perciò una grande ragione di tutte le avversità, di tutte le iniquità, di tutte le persecuzioni, di tutti i fanatismi. La insullano, la ingiuriano come possono. Io rammento una celebre enciclica di cui qualche frase m'è restata nell'animo.

In questa enciclica il Papa, nostro contemporaneo Gregorio XIV, nemico del suo secolo, come lo sono un poco per disgrazia tutti i Papi, e avendo sempre nel pensiero la bestia antica ed il drago dell'Apocalisse, così qualificava la stampa: Una ignea, caligo, impetus immani cum strepitu horrendo.

« Io non contesto nulla; il ritratto è somigliantissimo: bocca di fuoco e fumo, rapidità prodigiosa, fragore formidabile. Sì, è la locomotiva che passa! E' la stampa, è l'immensa e santa locomotiva del progresso. Dove va? dove trascende essa la civiltà? dove trasporta i popoli questo potente rimorchiatore? Coraggio alla locomotiva sacra, alla locomotiva del pensiero, della scienza, della filosofia; coraggio alla stampa! L'ora si avvicina in cui l'umanità libera finalmente uscirà da questo nero tunnel » durato seimila anni. »

VICTOR HUGO

## Ammanco nei magazzini della marina

Roma, 15. — Mandano da Civitavecchia al *Giornale d'Italia* che fu colà constatato un grosso ammanco di carbon fossile nei magazzini del deposito della marina militare. L'ammanco di carbone ascenderebbe a cento tonnellate, per il valore di quattromila lire. Fu aperta una inchiesta della quale fu incaricato il comandante cap. Cagni.

## Asterischi e Parentesi

— Tipi di villeggiatura: l'ostaggio.

Questo signore, giacché egli è, veramente un signore, possiede dei bei vestiti nuovi, delle scarpe inglesi e dei cappelli inglesi: egli è sempre molto corretto e molto elegante, egli ha l'aria perfettamente soddisfatta di sé e del mondo: ma, viceversa, egli ha pochissimo numerario. In principio della stagione estiva, riunendo le sue risorse molto scarse, egli è partito, con un coraggio a tutta prova, per una delle villeggiature più alla moda, e, con un'audacia non nuova in lui, si è collocato nel migliore albergo di questa villeggiatura. Di colpo, egli si trova nel centro della più ricca e più brillante società e si mette all'unisono con essa: nuno sembra più ricco e più brillante di lui. La verità è che, pagato il primo conto settimanale all'albergo con una gran noncuranza da gran signore, gli sono restati tre o quattro decine di lire che si consumano rapidamente, malgrado tutti i suoi segreti sforzi: ed egli lascia accumulare i conti, sempre, con la massima apparente disinvoltura, ma non osando neppure guardarli. Come pagherà, per potersene andare? Ecco la domanda delle sue ore di solitudine. Viceversa, in compagnia, egli è del solito vivacissimo umore, egli è a capo di tutte le partite di piacere: e persino nel *pique-nique*, briossissimo, egli ha l'aria di aver dimenticato che ogni uomo paga la sua parte. Nè l'albergatore, nè i compagni di villeggiatura, oserebbero dire nulla a un uomo che sembra così ricco, che vive così bene da signore: e tutto è tranquillo intorno a lui.

Invece, come il tempo passa il suo spirito si rannuvola: vari tentativi fatti con la sua famiglia esausta, con i suoi parenti seccati dei troppi prestiti che gli hanno fatti, coi suoi migliori amici non riescono vani: chi non ha risposto, chi ha detto no, protestando la crisi finanziaria, chi gli ha chiesto dei denari ironicamente. Allora questo signore comincia a preoccuparsi. Pensa ai rimedi estremi. Egli corteggia moltissimo l'albergatore, il maestro di casa, il cameriere, sempre con fare altiero, ma condiscendente: egli va sempre con la gente più ricca, nelle *stage* del Tal dei Tali, nel carrozzone del Tal altro: egli si oppone, con

tutte le forze a che la società si disgreghi. Egli è felice dove si trova: lo dichiara a tutti, e rimpiange che se ne deve andare. Talvolta, un villeggiante gli confida: Caro mio, me ne vado, perchè non ho più quattrini, beato voi, che potete restare! Ed egli si ringalluzzisce, dando un'occhiata di compassione a questo miserabile che non ha più denaro. Egli resta uno degli ultimi, forse, l'ultimo. Egli crepa di freddo, di malinconia. Egli è l'ostaggio. Talvolta, verso il principio di novembre, con uno sforzo disperato egli si libera pagando a stento, andando senza via in terza classe, lasciando la metà dei bagagli: piantando dei chiodetti dal tabaccaio, dal dolciere: e spesso, è l'albergatore che lo lascia in libertà senza essere pagato perchè infine egli è un signore... e un giorno o l'altro, non si sa mai, potrebbe anche pagare.

— L'inglese del Re del Siam.

Il buon Re del Siam — il quale ha più titoli che capelli — gira ora per la Germania. Come vuole il cerimoniale, i sovrani degli stati e degli staterelli della Confederazione gli danno un seguito di onore che lo accompagna, lo dirige e gli faccia di cicerone.

Così a Baden. Il granduca gli mise agli ordini il signore de O. B.

Il Re fu condotto a spasso per tutta Baden: gli furono mostrate chiese, statue, palazzi, giardini: poi fu accompagnato alla pinacoteca. Sua Maestà è ammiratore fervido degli acquarelli e perciò, dopo di avere guardato alcuni quadri ad olio, chiese:

— Dove sono i « waters coloureds »? Conviene sapere che il Re parla l'inglese con un rabbiosissimo accento del Siam: perciò il signor O. B. capì un po' a sghebbiccio la domanda del sovrano. Sorollò le spalle e disse in cuor suo: « In fondo anche al Siam vi sono le consuetudini che vigono nel granducato! Andiamo ».

E s'incamminò seguito dal Re e giunti dinanzi ad una porticina, il signor O. B. l'aprì, fece un passo indietro e disse al sovrano:

— S'accomodi.

Quello stanzino era il « watercloset ». Il monarca orientale fece quattro passi indietro, si tirò il naso e guardò feroce-mente il dignitario. Alzò la mano e, con un gesto molto espressivo, mostrò a Sua Eccellenza che quell'equivoco, preso al Siam, gli sarebbe costato la testa!

— Un furto eccezionale.

Un umorista francese scrisse: « Se fossi accusato di aver rapito le torri di Notre Dame, sapete che cosa farei? mi darei subito alla fuga ».

L'aneddoto è rammentato dal *Figaro* il quale narra, che in questi giorni, furono rubati ad Anversa due cannoni del peso di cinquanta quintali. I ladri si recarono al porto, dove si trovavano i cannoni, e di pieno giorno li caricarono su un carro e li portarono in giro per la città offrendoli a parecchi negozianti di metalli vecchi, tira e rigira finirono anche col trovare chi comperò quella merce davvero eccezionale.

Il caso è strano per lo meno, e il *Figaro* ha ragione di rilevare come ormai non sia impossibile che l'un giorno o l'altro le torri di Notre Dame finiscano da qualche ricattatore.

Il furto delle torri di Notre Dame? Ma sarebbe uno scherzo! Da noi altri o prima o poi gli ignoti ruberanno il Duomo contenente e contenuto...

— Per finire: confidenze di mariti.

Non hai molte difficoltà a mandare tua moglie sempre vestita secondo l'ultima moda?

Molte: ma ne avrei anche di più, se non la mandassi.

## CRONACA PROVINCIALE

## Da CIVIDALE

Le disillusioni dei giganti — Gare di tiro a segno — Bisogno di pioggia

Ci scrivono in data 16:

Tutti coloro, e furono moltissimi che ieri si recarono costì per i tradizionali festeggiamenti del 15 agosto, rimasero disillusi del poco che vi trovarono a confronto degli anni passati. Si calcola un migliaio circa i cividalesi che partirono per Udine.

Nei giorni 8 e 9 settembre p. v. avremo qui, delle importanti gare di tiro a Segno, per gli iscritti in questa fiorente Società Mandamentale di T. a S. N.

Il bisogno di avere un po' di pioggia è veramente grande: il prodotto del granoturco è seriamente minacciato: minacciata è pure la vendemmia; quasi tutte le fonti sono ridotte ai minimi

termini e perfino le foglie degli alberi cominciano a disseccarsi e a coprire il suolo dandogli l'apparenza di essere in autunno avanzato.

Tutti si domandano se la pioggia verrà e quando verrà.

## Da S. GIORGIO NOGARO

## Elezioni generali amministrative

Ci scrivono in data 15:

Il Commissario prefettizio marchese di Tranzo dott. Giuseppe, ha fissato a domenica 1 settembre p. v. le elezioni per la rinnovazione dell'intero Consiglio Comunale.

Domenica 18 corr. alle ore 17 nella sala terrena del palazzo Municipale, gentilmente concessa, avrà luogo il primo comizio elettorale. Parlerà in contraddittorio il sig. Giuseppe Foghini esponendo le ragioni della venuta del Commissario prefettizio, l'operato della cessata Amministrazione, il programma per l'avvenire che si compendia nella consolidazione del bilancio attuale (circa 50 mila lire di entrate e spese effettive: meno di lire dieci per abitante), e nell'attuazione, mediante prestito ad interesse di favore (centomila lire), dei progetti seguiti: Miglioramento igienico-edilizio dell'abitato (Capoluogo e frazioni), Macello pubblico, Asilo infantile, Riceratorio, Case operaie, ferrovia economica Mortegliano, Porto Nogaro, Marano, illuminazione ad acetilene o luce elettrica, riordinamento del servizio sanitario, con la Casa di ricovero, bonifica delle paludi, Navigazione interna, Porto di Nogaro.

Se non siamo male informati, l'oratore riviglerà appello alla concordia dei partiti che si contendono il potere e noi auguriamo venga accettato dagli avversari in buona fede, poiché è inutile farci illusioni, ragioni serie di dissidio non ve ne sono assolutamente, e senza una forte e sicura maggioranza in oggi non si governa la cosa pubblica.

Per il bene del paese, dimenticate le questioni personali, sia raccolto il ramo d'ulivo che generosamente verrà offerto.

## Fatto raccapricciante

## Un bambino ucciso inavvertitamente dal fratello

I fratelli Bernardis Giosuè d'anni 11 e Luigi d'anni 9 questa mattina stavano ammassando il letame. Al un certo punto Luigi scivolò dalla conca alzava il tridente che fatalmente andò a conficarsi in un orecchio, cagionando al povero Luigi una lesione al cervello che gli produsse la morte avvenuta due ore dopo. Il dolore dei parenti è indescrivibile.

## Da PREFETTO

Come in Prefettura si dà evasione ai ricorsi

Il 30 giugno u. s. ebbe luogo in Cividale la nomina della Commissione mandamentale per la revisione delle imposte dirette. Per procedere a questa nomina ogni Comune del Distretto incarica delegati speciali, i quali, alla loro volta, eleggono la Commissione definitiva; e l'ordine per questa elezione che ha carattere periodico, viene emanato dal Prefetto.

Ma non si sa bene quale fatalità o quale impreveduta circostanza venne a turbare l'andamento normale delle cose: e l'invito per quella convocazione arrivò a qualche destinatario, p. e. al sottoscritto, un pochino troppo tardi, dopo cioè che la convocazione aveva avuto luogo.

Contro una siffatta irregolarità lo scrivente osò presentare ricorso alla Prefettura per l'annullamento di quell'elezione, affermando anche per analogia al disposto dell'art. 120 L. C. P. che il mancato intervento di un delegato, nel caso di quest'elezione, è causa di assoluta nullità, perchè questi non vanno soltanto per votare, ma anche per discutere: e la parola di uno solo può mutare le vicende della deliberazione.

Dunque fu presentato il ricorso: lo si fece respirare per una quindicina di giorni le fresche aure prefettizie e... subì la sorte di tutte le pratiche che passano nella trafila della burocrazia: può darsi che nel cestino di qualche dormiente funzionario, ma profumatamente pagato con i nostri soldi, si sia trovato, per caso, l'imbelle ricorso: si inorridì, forse, per il suo contenuto







## ULTIME NOTIZIE

## Il secondo incontro imperiale

Vicenza, 15. — L'incontro fra Edoardo e Franz Joseph avvenuto oggi a Ischi fu cordiale ed ebbe carattere intimo. Essi si abbracciarono e baciarono ripetutamente. Lungo il percorso dalla stazione all'Hotel Elisabetta c'era una decina di gendarmi. In genere mai furono prese così scarse misure di sicurezza come per questo incontro.

Al pranzo di Corte non furono pronunciati brindisi, ma i due sovrani si limitarono a toccare i calici.

Aehrenthal e Hardinge tennero prima del «déjeuner» una conferenza durata un'ora e quarto.

**Dott. I. Furlani, Direttore**

Principali uffici, variano ragionevole.

Questa mane dopo lunga e penosa malattia spirò

## Maddalena Vatri ved. Prane

I figli Bartolomeo Prane e Adele Prane in Aleati, il fratello Cav. Avv. Daniele Vatri, il genero Cav. Colonn. Giuseppe Aleati, la nuora Maria Nasig, i nipoti tutti ne danno il triste annuncio pregando di essere dispensati dalle visite di condoglianza.

Lanzacco, 15 agosto 1907.

I funerali seguiranno in Lanzacco il giorno 16 corr. alle ore 3 1/2, quindi la salma verrà trasportata in Udine arrivando alla Porta Aquileia alle ore 6 1/2 per poi proseguire ed essere sepolta nel tumulo di famiglia al Cimitero Monumentale.

La presente serve di partecipazione diretta.

## Comunicato

La Ditta Giuseppe Bissattini e Figli si pregia avvertire i cittadini che i lavori di propria fabbricazione, che dovevano figurare alla Mostra d'Arte decorativa e che dalla Giuria d'accettazione non vennero ammessi — col pretesto che tali lavori non potevano essere compresi in nessuna categoria, — sono visibili da oggi in Municipio nella Sala Ajace, gentilmente concessa, dall'on. Giunta Municipale.

La Ditta Bissattini invita i cittadini a dire se le due stufe non dovevano essere comprese nella Categoria: *Apparecchi di riscaldamento*; e se i lavori decorativi in ferro della Cucina Economica eseguiti tutti a mano, non dovevano essere compresi nella Cat: *Lavori in ferro*.

Udine, 16 agosto 1907.

Giuseppe Bissattini e Figli.

RINOMATA STAZIONE CLIMATICA

## PIANO D'ARTA

(Carnia)

## Grande Albergo Rossi

522 metri sul mare

Grande stabilimento climatico provvisto di ogni moderno "comfort",

SPLENDIDA POSIZIONE

Posta e Telegrafo

## CASA DI CURA

per le malattie di:

## Naso, Gola, Orecchio

del dott. Zapparoli

specialista

Udine VIA AQUILEIA, 86

Visite tutti i giorni

Camere gratuite per malati poveri

Telefono 317

## Municipio di Sedegliano

## AVVISO DI CONCORSO

E' aperto il concorso alla Condotta Medica, per una con lo stipendio di Lire 3350 lorde, compreso l'Ufficio Sanitario, a tutto 31 agosto a. c., salvo il miglioramento del nuovo Capitolato in corso di approvazione.

Per informazioni rivolgersi al Municipio.

Il Sindaco R. RINALDI

E' sicuro di impiegare bene i propri denari, chi pubblica avvisi di reclame sul *Giornale d'Udine*, il più vecchio e accreditato giornale del Friuli.

## Il Peptolaxa.

## Il buon medicamento per bambino

Il Signor Locatelli Clodomiro, tappezziere, 2 Vicolo Dosso, Milano, scrive quanto segue: «Ho somministrato le pastiglie di «Peptolaxa» a mia figlia Ersilia, di 19 mesi. Ho ottenuti dei risultati veramente prodigiosi. Mia figlia soffriva molto a causa della dentizione che si faceva assai difficilmente. Era divenuta magra, pallida, inquietta, aveva una forte diarrea ribelle ad ogni cura. Non sapevo più che fare per sollevarla, per calmare le sue sofferenze. Mi furono indicate le pastiglie di «Peptolaxa» che — mi si diceva — erano preparate specialmente per i bambini di tenera età. Mia figlia ha preso qualche pastiglia di «Peptolaxa» e il suo stato si è subito migliorato. La diarrea scomparve prontamente, la bambina divenne più calma e riprese il suo bel colorito. Ora sta molto bene. Debbo aggiungere che mia figlia ha preso queste pastiglie senza la minima difficoltà perchè non hanno alcun sapore».

Le pastiglie di «Peptolaxa», preparate specialmente per i bambini, sono per essi il buon medicamento. Calmano i loro nervi, danno loro un sonno tranquillo, favoriscono la dentizione e liberano i piccini da tutti i disturbi intestinali, coliche, diarrea, imbarazzi del ventre.

Il «Peptolaxa» si vende in tutte le farmacie e al deposito A. Merenda, 5, Via San Girolamo, Milano, L. 2 la scatola.

## Casa di assistenza Ostetrica

per gestanti e partorienti

autorizzata con Decreto Prefettizio

diretta dalla Levatrice

signora TERESA NODARI

con consulenza dei primari medici

e specialisti della regione

—

PENSIONE - CURE FAMILIARI

—

— Massima segretezza —

UDINE - via Giovanni d'Udine, 18 - UDINE

Telefono N. 824

## 5000 Orologi gratis!

A scopo di beneficenza per i poveri, l'Unione degli Orologiaieri di Udine ha deciso di regalare 5000 orologi da polso, di cui 2500 sono già distribuiti, agli indigenti che si presentano all'Ufficio di beneficenza, muniti di un orologio da polso, per averne un altro.

LEONOLDO PEITH

a Vienna 7-1 (Austria)

Le lettere per l'Austria costano 25 centesimi.

## Cassa Mutua Cooperativa Italiana

per le Pensioni

Gran premio all'Esposizione Internaz. di Milano 1906

La Cassa ha lo scopo di procurare una pensione vitalizia a qualunque persona

inserita, dopo 20 anni d'associazione.

Il versamento mensile va da L. 1.15 a

L. 10.75 secondo il numero delle quote

possedute dal socio. La tassa d'ammissione è di L. 5 per quota, pagabile anche a rate.

Ad ogni 5 anni il Governo stabilisce la pensione. Nel primo quinquennio la pensione è stabilita in L. 200 per quota, pari al 75 0/0 sul totale capitale versato di L. 279.

La Cassa Pensioni impiega i suoi capitali, sotto la tutela del Ministero di Agr. Ind. Comm., in rendita nominativa od in altri titoli garantiti dallo Stato, in prestiti per costruzioni di case popolari, in stabili urbani ed in mutui alle cooperative di produzione, lavoro e consumo.

Si rimborsano le quote agli eredi pagando un premio di L. 0.15 per quota e per anno.

GENITORI — pensate a provvedere un reddito ai figli ed una dote alle figlie!

OPERAI — procuratevi una pensione per la vostra vecchiaia!

IMPIEGATI PRIVATI — provvedete al vostro avvenire!

IMPIEGATI GOVERN. — aumentate la vostra spesa insufficiente pensione!

COMMERCianti — pensate a voi e ai vostri cari, perchè le speculazioni talune volte possono fallire!

E COHI — riflettete che la fortuna può sfuggirvi ed in seguito cadere in condizioni disagiate.

Statuti ed opuscoli gratis. Per schiarimenti ed associazioni rivolgersi all'Agente in Udine sig. Giuseppe Ceschiutti procuratore Ditta F.lli Tosolini, libreria piazza Vittorio Emanuele.

UDINE - via Giovanni d'Udine, 18 - UDINE

Telefono N. 824

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

ATTENTI CICLISTI!!!!  
Le Biciclette e Serie Originali

## PEUGEOT

si trovano SOLEMENTE presso la Premiata Ditta

## AUGUSTO VERZA - Udine

Via Mercatovecchio N. 5 e 7

Assortimento GOMME - Accessori - Pezzi per costruzione

NB. Si avvertono i Signori Ciclisti che volendo prender parte alla Corsa che avrà luogo a Udine il mese di agosto p. v. per concorrere al Gran Premio Peugeot non potranno essere ammessi se non saranno forniti di Biciclette Peugeot acquistate nel 1907 dal solo Rappresentante Augusto Verza, al quale potranno rivolgersi per informazioni sulla Corsa.

## POLVERI D. MONTI

antiepilettiche

contro Epilessia, Isterismo

e MALATTIE NERVOSE

Lire 5 la scatola franca

## POLVERI D. VASOIN

tonico-ricostituenti

contro Atonia dello stomaco

Gastralgie, Inappetenza

Lire 1.50 la scatola franca

Sei scatole (cura completa) Lire 8

Dirigere commissioni e vaglia alla

Premiata Farmacia D. MONTI

«All'Aquila Reale»

Castelfranco Veneto

TROVANSI IN TUTTE le FARMACIE

Deposito in Udine presso G. Comessatti

Via Mazzini, 13

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

## FERRO - CHINA BISLERI

VOLETE LASALUTE?

E' indicatissimo

pei nervosi, gli a-

nemici, i deboli di

stomaco.

L'egregio Dottor

FRANCESCO PE-

PE, di Napoli, lo

considera, «il pre-

parato marziale più facilmente assimi-

labile, utilissimo in special modo, su

convalescenti di malaria».



NOCERA UMBRA

Acqua

da tavola

Esigete la marca «Sorgente Angelica»

F. BISLERI e C. — MILANO

## D. G. RIVA

UDINE - Via del Teatri, 15

Primario Stabilimento

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—

—



Per la CONSERVAZIONE e SVILUPPO  
dei CAPELLI - BARBA - CIGLIA - SOPRACIGLIA  
usate solo

# CHININA-MIGONE

PROFUMATA  
INODORA OD  
AL PETROLIO



Disse una fata un giorno ad un non maturo:  
Vorresti ritornar giovane ancora?  
Col crin lucido, ricciolino e oscuro,  
Se la cozzasse l'animo l'accora?

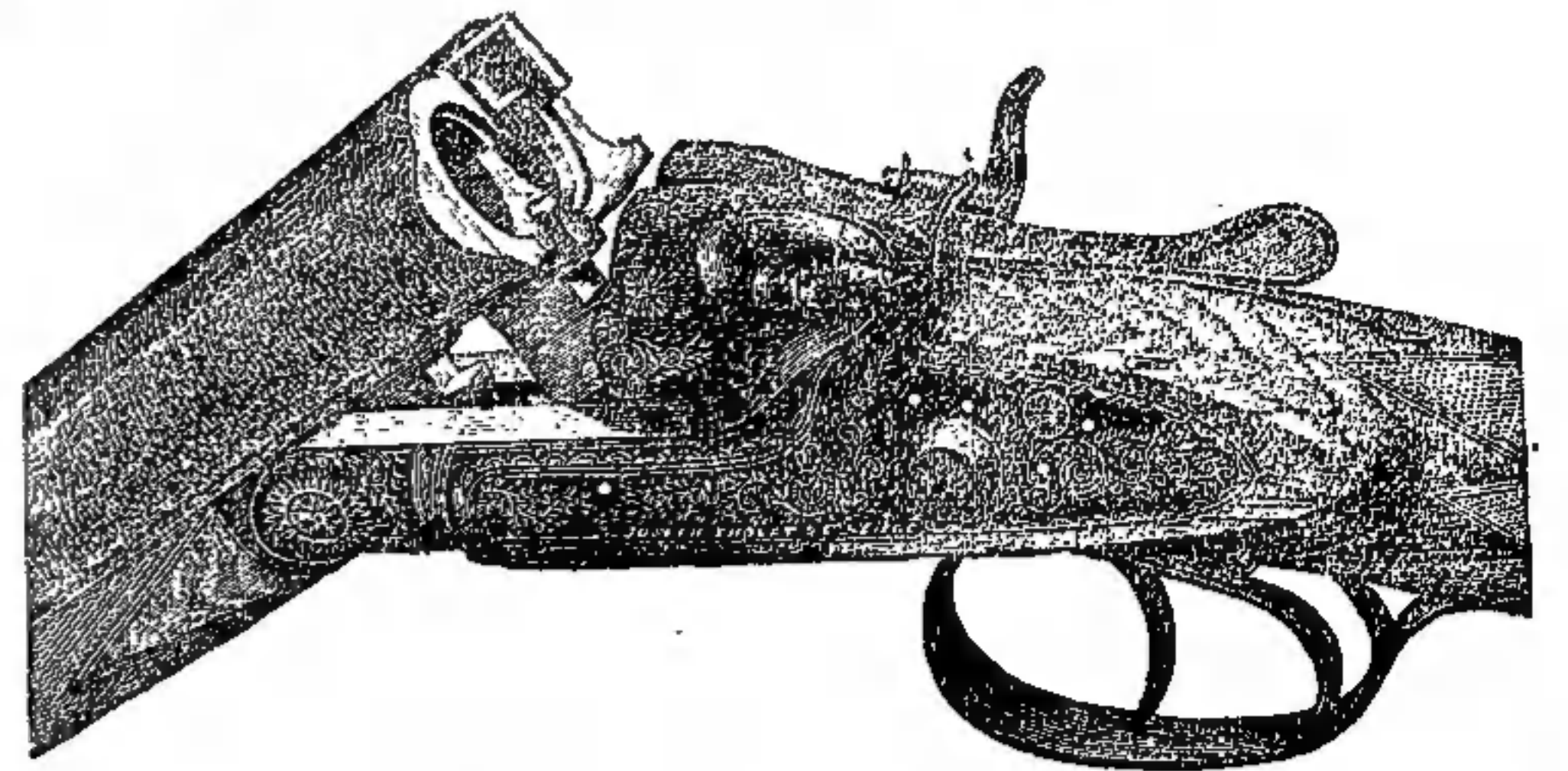
Se lo vorrei? mi chiedi, certo, sicuro;  
A far noi tarderei nemmeno un'ora  
Dolce fata, deh fallo, ti sconsigliaro  
Che lo specchio l'età mi dice ognora.

Soggiunse allor la fata: Gioventù  
Darli sol lo saprò, senza finzione,  
Che tu sei calvo noi dirai mai più,  
Bello diventerai come un Adone!

Sorridi! Forse a me non credi tu?  
Adopra sol Chinina di Migone.

L'acqua Chinina-Migone si vende tanto profumata che inodora ed al petrolio da tutti i Farmacisti ed in uso da tutti i Profumieri e Barbieri.  
Deposito Generale da MIGONE & C. - Via Torino, 10 - MILANO - Fabbrica di Profumerie, Saponi e articoli per la Toilettina e di Chinociglia per Farmacisti, Droghieri, Chinocigliai, Profumieri, Parrucchieri, Saponi.  
DEPOSITO IN

# CACCIATORI!



I migliori fucili Belgi, Inglesi ed Americani da caccia  
li trovate presso

## TEODORO DE LUCA

Negozio via D. Manin, 12

a prezzi eccezionali

ESPOSIZIONE MILANO 1906 - UNICO GRAN PREMIO - GALLERIA DEL LAVORO

# PROFUMI

# BERTELLI

VELLUTINA L. 2  
CREMA L. 1.50  
DENTIFRICI  
PASTA L. 2.25  
CREMA L. 1.50  
ELISIR L. 2.75  
LOZIONE L. 3.25  
SAPOLI L. 2.75  
OLIO L. 1.75  
ESTRATTO VANILLINA L. 4.50  
BRILLANTINO L. 1.50

MILANO, Galleria V. E. - ROMA, corso Umberto I°, 300 - NAPOLI, piazza S. Ferdinando, 51 - TORINO, piazza Castello, 25 - GENOVA, via Roma, 10 - PALERMO, via Macqueda, 342

Nota bene. Nelle commissioni per corrispondenza alla Società A. BERTELLI & C. Milano, via Paolo Frisi, 26, aggiungere ai prezzi sopra segnati la spesa di porto, ed è centesimi sessanta per LOZIONE, ESTRATTO, DENTIFRICI Pasta ed Elisir, e centesimi venti per CREMA, VELLUTINA, SAPOLI, DENTIFRICI Crema e Polvere, OLIO e BRILLANTINO. - Per le facilitazioni nell'acquisto di tre o più pezzi di uno stesso articolo, vedere il Catalogo che la Società BERTELLI di MILANO spedisce gratis dietro richiesta su semplice biglietto di visita.

# Collegio Convitto Silvestri

fuori Porta Venezia - **UDINE** - Stabile proprio

ANNO IX

ANNO IX

I convittori frequentano le R. Scuole secondarie classiche e tecniche - educazione accuratissima - sorveglianza continua - assistenza gratuita nello studio - trattamento familiare - vitto sano sufficiente - locale ampio e bene aereato, con ameno e vasto giardino - posizione vicina alle R. Scuole.

## RETTE MODICA

### SCUOLA ELEMENTARE PRIVATA ANCHE PER ESTERNI

Insegnamenti speciali: lingue straniere, musica, canto, scherma, ecc. ecc.

### APERTO ANCHE DURANTE LE VACANZE AUTUNNALI

Il numero sempre crescente dei convittori e gli ottimi risultati ottenuti da essi fino ad ora valgono ad assicurare che nulla si trascura in questo Collegio per soddisfare ai desideri delle famiglie. Assistenza e sorveglianza immediata dal

Direttore Dott. Prof. A. SILVESTRI